



Une initiative des ministères des Finances français et allemand

**- SÉMINAIRE - | - SEMINAR -**

**Évolutions  
du marché du travail**

Enjeux de politiques publiques  
et questions pour la recherche

**Entwicklungen  
des Arbeitsmarkts**

Herausforderungen an die Politik,  
Fragen an die Forschung

**PROGRAMME PROGRAMM**

Paris, 3 juillet 2014 – 3. Juli 2014

Ministère des Finances et des Comptes publics  
Salon Michel Debré – Hôtel des Ministres  
139, rue de Bercy  
75572 Paris Cedex 12

Organisation :  
France Stratégie

Avec le soutien du  
Ministère des Finances et des Comptes publics

En partenariat avec le  
Deutsch-Französisches Institut, Ludwigsburg (dfi)

Langues de travail :  
allemand et français,  
avec traduction simultanée

Organisation:  
France Stratégie

Mit Unterstützung von:  
Ministerium für Finanzen und Staatskonten

In Zusammenarbeit mit dem:  
Deutsch-Französischen Institut, Ludwigsburg (dfi)

Sprachen:  
Deutsch und Französisch  
mit Simultanübersetzung

## Objectifs

Cette journée porte sur l'évolution du marché du travail en France et en Allemagne. Grâce à une approche pluridisciplinaire, les principaux enjeux de l'évolution des marchés du travail en France et en Allemagne seront mis en lumière, et mis en perspective avec le cadre européen. Le premier temps fort de la réflexion portera sur les réformes du marché du travail et leur impact. Le deuxième temps de questionnement portera sur les dynamiques de formation des salaires et les enjeux de compétitivité et de qualité des emplois, pour débattre de la question des salaires minimum en Europe. On s'interrogera ensuite sur la question de l'appariement entre l'offre et la demande sur les marchés du travail : les discussions porteront sur l'évolution des mobilités géographiques en Europe et de leur contribution à une meilleure allocation de la main-d'œuvre, puis sur les pistes pour favoriser une meilleure transition entre formation et emploi, en particulier pour les jeunes. Ce séminaire de travail vise à mettre en évidence les nouvelles pistes de recherche à approfondir, dans une perspective comparée France Allemagne, pour aider à la décision dans les années à venir.

### 8h30 Accueil

#### 8h45 Ouverture

Jean PISANI-FERRY  
France Stratégie  
Frank BAASNER  
Deutsch-Französisches Institut, Ludwigsburg

### 9h00 Table ronde 1 Réformes structurelles du marché du travail et qualité de l'emploi : quels choix pour nos sociétés européennes ?

#### Présidence

Emmanuelle WARGON  
Délégation générale à l'emploi et à la formation  
professionnelle, Ministère du Travail, de l'Emploi  
et du Dialogue social

#### Introduction

Pierre CAHUC  
Centre de recherche en économie et statistique,  
École polytechnique  
Regina KONLE-SEILD  
Institut für Arbeitsmarkt und Berufsforschung

#### Points de vue

Hilmar SCHNEIDER  
Centre d'études de populations de pauvreté  
et de politiques socioéconomiques/International  
Networks for Studies in Technology, Environment,  
Alternatives, Development  
Bernd FITZENBERGER  
Albert-Ludwigs-Freiburg Universität  
Anne EYDOUX  
Centre d'études de l'emploi, Université Rennes 2

### 10h30 Pause café

### 10h45 Table ronde 2 Compétitivité et dynamiques salariales : vers une harmonisation des salaires minimum européens ?

#### Présidence

Françoise BOUYGARD  
Direction de l'animation de la recherche,  
des études et des statistiques, Ministère

## Zielsetzungen

Dieses Seminar befasst sich mit der Entwicklung des Arbeitsmarktes in Frankreich und Deutschland. In einem multidisziplinären Ansatz werden die großen Herausforderungen für die Arbeitsmärkte in Frankreich und Deutschland herausgearbeitet und in den europäischen Kontext gestellt. Der erste Schwerpunkt der Tagung betrifft die Reform des Arbeitsmarktes und ihre Auswirkungen. Der zweite Schwerpunkt behandelt die Dynamik der Lohnfindung im Zusammenhang mit Fragen der Wettbewerbsfähigkeit und der Qualität der Arbeitsplätze sowie der Mindestlöhne in Europa. Im Anschluss daran geht es um den Matching-prozess zwischen Angebot und Nachfrage am Arbeitsmarkt. Im Mittelpunkt steht dabei die Entwicklung der geografischen Mobilität in Europa und ihre Auswirkung auf die Allokation von Arbeitskräften. Ferner werden mögliche Wege erörtert, um insbesondere für Jugendliche einen besseren Übergang zwischen Ausbildung und zu fördern. Ziel dieses Arbeitsseminars ist es, neue Ansätze für Forschung in deutsch-französischer Perspektive aufzuzeigen, die geeignet sind, Entscheidungshilfen für notwendige Weichenstellungen der kommenden Jahre zu bieten.

### 8:30 Willkommen

#### 8:45 Eröffnung

Jean PISANI-FERRY  
France Stratégie  
Frank BAASNER  
Deutsch-Französisches Institut, Ludwigsburg

### 9:00 1. Diskussionsrunde Strukturreformen auf dem Arbeitsmarkt und Beschäftigungsqualität: welche Wahlmöglichkeiten für unsere europäischen Gesellschaften?

#### Moderator

Emmanuelle WARGON  
Délégation générale à l'emploi et à la formation  
professionnelle, Ministère du Travail, de l'Emploi  
et du Dialogue social

#### Einführung

Pierre CAHUC  
Centre de recherche en économie et statistique,  
École polytechnique  
Regina KONLE-SEILD  
Institut für Arbeitsmarkt und Berufsforschung

#### Standpunkte

Hilmar SCHNEIDER  
Centre d'études de populations de pauvreté  
et de politiques socioéconomiques/International  
Networks for Studies in Technology, Environment,  
Alternatives, Development  
Bernd FITZENBERGER  
Albert-Ludwigs-Freiburg Universität  
Anne EYDOUX  
Centre d'études de l'emploi, Université Rennes 2

### 10:30 Kaffeepause

### 10:45 2. Diskussionsrunde Wettbewerbsfähigkeit und Lohnentwicklung: Harmonisierung der Mindestlöhne in Europa?

#### Moderator

Françoise BOUYGARD  
Direction de l'animation de la recherche,  
des études et des statistiques, Ministère  
du Travail, de l'Emploi et du Dialogue social

du Travail, de l'Emploi et du Dialogue social

#### **Introduction**

Gilbert CETTE  
Banque de France  
Gerhard BOSCH  
Institut Arbeit und Qualifikation

#### **Points de vue**

Odile CHAGNY  
Institut de recherches économiques et sociales  
Andrea GARNERO  
Université libre de Bruxelles, Paris School of Economics

#### **12h15 Déjeuner-buffet**

#### **13h15 Table ronde 3**

**Comment évoluent les mobilités géographiques en Europe et peuvent-elles favoriser une meilleure allocation de la main-d'œuvre au niveau des États membres et au sein de l'Union européenne ?**

#### **Présidence**

Marie-Hélène AMIEL  
Département des statistiques, des études et de la communication, Ministère de l'Intérieur

#### **Introduction**

Jean-Christophe DUMONT  
Organisation de coopération et de développement économiques  
Patrick A. PUHANI  
Leibniz Universität Hannover, Institute for the Study of Labor (IZA)

#### **Points de vue**

Nicola DÜLL  
Economix Research&Management, Hochschule für Angewandte Wissenschaften München, Observatoire européen de l'emploi  
Klaus F. ZIMMERMANN  
Bonn Graduate School of Economics, Institute for the Study of Labor (IZA)

#### **14h45 Table ronde 4**

**Les ajustements entre l'offre et la demande sur les marchés du travail ; quelles pistes pour favoriser une meilleure transition entre formation et emploi ?**

#### **Présidence**

Guy TCHIBOZO  
Centre européen pour le développement et la formation professionnelle

#### **Introduction**

Hans Peter KLÖS  
Institut der deutschen Wirtschaft Köln  
Alberto LOPEZ  
Centre d'études et de recherches sur les qualifications

#### **Points de vue**

René LASSERRE  
Centre d'information et de recherche sur l'Allemagne contemporaine, Université de Cergy-Pontoise  
Werner EICHHORST  
Institute for the Study of Labor (IZA)

#### **16h15 Conclusion**

Marie-Claire CARRÈRE-GÉE  
Conseil d'orientation de l'emploi

#### **16h45 Fin du séminaire**

#### **Einführung**

Gilbert CETTE  
Banque de France  
Gerhard BOSCH  
Institut Arbeit und Qualifikation

#### **Standpunkte**

Odile CHAGNY  
Institut de recherches économiques et sociales  
Andrea GARNERO  
Université libre de Bruxelles, Paris School of Economics

#### **12:15 Mittagspause**

#### **13:15 3. Diskussionsrunde**

**Wie entwickelt sich die geographische Mobilität in Europa? Fördert sie eine bessere Allokation von Arbeitskräften innerhalb der EU-Mitgliedsstaaten und auf europäischer Ebene?**

#### **Moderator**

Marie-Hélène AMIEL  
Département des statistiques, des études et de la communication, Ministère de l'Intérieur

#### **Einführung**

Jean-Christophe DUMONT  
Organisation for Economic Co-operation and Development  
Patrick A. PUHANI  
Leibniz Universität Hannover, Institute for the Study of Labor (IZA)

#### **Standpunkte**

Nicolas DÜLL  
Economix Research&Management, Hochschule für Angewandte Wissenschaften München, Observatoire européen de l'emploi  
Klaus F. ZIMMERMANN  
Bonn Graduate School of Economics, Institute for the Study of Labor (IZA)

#### **14:45 4. Diskussionsrunde**

**Die Anpassung zwischen Angebot und Nachfrage auf dem Arbeitsmarkt: welche Handlungsfelder, um einen besseren Übergang zwischen Ausbildung und Arbeit zu fördern?**

#### **Moderator**

Guy TCHIBOZO  
Centre européen pour le développement et la formation professionnelle

#### **Einführung**

Hans Peter KLÖS  
Institut der deutschen Wirtschaft Köln  
Alberto LOPEZ  
Centre d'études et de recherches sur les qualifications

#### **Standpunkte**

René LASSERRE  
Centre d'information et de recherche sur l'Allemagne contemporaine, Université de Cergy-Pontoise  
Werner EICHHORST  
Institute for the Study of Labor (IZA)

#### **16:15 Synthese**

Marie-Claire CARRÈRE-GÉE  
Conseil d'orientation de l'emploi

#### **16:45 Ende des Seminars**

Lieu du séminaire :  
Veranstaltungsort:

Ministère des Finances et des Comptes publics  
Salon Michel Debré – Hôtel des Ministres  
139, rue de Bercy  
75572 Paris Cedex 12  
Tél. : 01 40 04 04 04

Organisation et direction du séminaire :  
Organisation und Leitung des Seminars:

France Stratégie  
18, rue de Martignac  
75007 Paris  
Tél. : 01 42 75 60 00

Avec le soutien du/mit Unterstützung von:  
Ministère des Finances et des Comptes publics

En coopération avec le/in Zusammenarbeit mit dem:  
Deutsch-Französisches Institut, Ludwigsburg (dfi)

Contact sur place :  
Ihre Ansprechpartner vor Ort:

Jean Pisani-Ferry  
Pierre Bollinger  
Sandrine Aboubadra-Pauly

Langues de conférence :  
Konferenzsprachen:

Allemand et français  
Deutsch und Französisch